

<b>1</b> Отправитель (наименование, адрес, страна) Absender (Name, Anschrift, Land)		<b>Международная товарно-транспортная накладная</b> <b>Internationaler Frachtbrief</b> <div style="text-align: right;"></div> Данная перевозка, несмотря ни на какие прочие договоры осуществляется в соответствии с условиями Конвенции о договоре международной дорожной перевозки грузов (КДПГ)							
<b>2</b> Получатель (наименование, адрес, страна) Empfänger (Name, Anschrift, Land)		<b>16</b> Перевозчик (наименование, адрес, страна) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)							
<b>3</b> Место разгрузки груза Auslieferungsort des Gutes Место / Ort Страна / Land		<b>17</b> Последующий перевозчик (наименование, адрес, страна) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)							
<b>4</b> Место и дата погрузки груза Ort und Tag der Übernahme des Gutes Место / Ort Страна / Land Дата / Datum		<b>18</b> Оговорки и замечания перевозчика Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer							
<b>5</b> Прилагаемые документы Beigefügte Dokumente									
<b>6</b> Знаки и номера Kennzeichen und Nummern	<b>7</b> Количество мест Anzahl der Packstücke	<b>8</b> Род упаковки Art der Verpackung	<b>9</b> Наименование груза Bezeichnung des Gutes	<b>10</b> Статист. № Statistik - Nr.	<b>11</b> Вес брутто, кг Bruttogew., kg	<b>12</b> Объем, м³ Umfang in m3			
<b>13</b> Указания отправителя (таможенная и прочая обработка) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		<b>19</b> Подлежит оплате: Zu zahlen vom:		Отправитель Absender	Валюта Währung	Получатель Empfänger			
		Ставка Fracht Скидки Ermäßigungen - Разность Zwischensumme Надбавки Zuschläge Объявленная стоимость груза Adgabe des Wertes des Gutes (при превышении предела ответственности предусмотренного гл. IV, ст. 23, п. 3 указывается только после согласования дополнительной платы к фракту) (wenn der Wert des Gutes den lt. Kap. IV, Art. 23, Ab. 3 bestimmten Höchstbetrag übersteigt, so wird er erst nach Vereinbarung des Zuschlages zur Fracht angewiesen)		Дополнительные сборы Nebengebühren Прочие Sonstiges + Итого к оплате Zu zahlende Ges.-Su.					
<b>14</b> Возврат Rückerstattung		<b>15</b> Условия оплаты Frachtzahlungsanweisungen франко Frei нефранко Unfrei		<b>20</b> Особые согласованные условия Besondere Vereinbarungen					
<b>21</b> Составлена в Ausgefertigt in		Дата am	<b>24</b> Груз получен Gut empfangen		Дата Datum				
<b>22</b> Прибытие под погрузку Ankunft für Einladung Убытие Abfahrt		<b>23</b> Путевой лист № _____ " ____ " _____ 19 Фамилии _____ водителей _____	Прибытие под разгрузку Ankunft für Ausladung Убытие Abfahrt		am " _____ " _____ 19 час. _____ мин. Uhr _____ Min. час. _____ мин. Uhr _____ Min.				
Подпись и штамп отправителя Unterschrift und Stempel des Absenders		Подпись и штамп перевозчика Unterschrift und Stempel des Frachtführers		Подпись и штамп получателя Unterschrift und Stempel des Empfängers					
<b>25</b> Регистрац. номер/Амтл. Тягач/Kfz	Кеннезишен Полуприцеп/Anhängеr	<b>26</b> Тягач/Kfz	Марка/Тур Полуприцеп/Anhängеr	<b>27</b> Тариф I за 1 км	Тарифное расстояние	% за испол. тягача/п.п.	Поясной коэфф.	Прочие доплаты	Сумма
<b>28</b> Тариф II									
<b>29</b> Тариф III									

21+22 включение 1-15 Заполняются отпращивателем  
 Die mit fett gedruckten Linien eingetragten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

При перевозке опасного груза указывать кроме возможного разрешения класс, цифру, а также, в случае необходимости, букву опасного груза.  
 Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bestimmung für den Beförderungsvertrag im intern. Straßgüterverkehr (CMR)